Išankstinis pranešimas apie koncentraciją

(Byla M.9381 – Carlyle / Mubadala / CEPSA)

Bylą numatoma nagrinėti supaprastinta tvarka

(Tekstas svarbus EEE)

(2019/C 232/11)

1. 2019 m. liepos 3 d. Komisija gavo pagal Tarybos reglamento (EB) Nr. 139/2004 [1] 4 straipsnį pateiktą pranešimą apie siūlomą koncentraciją.

Šis pranešimas susijęs su šiomis įmonėmis:

— „The Carlyle Group L.P.“ (toliau – „Carlyle“, JAV),

— „Mubadala Investment Company PJSC“ (toliau – „Mubadala“, Jungtiniai Arabų Emyratai),

— „Compañía Española de Petróleos, S.A.U.“ (toliau – CEPSA, Ispanija).

„Carlyle“ ir „Mubadala“ įgyja, kaip apibrėžta Susijungimų reglamento 3 straipsnio 1 dalies b punkte ir 3 straipsnio 4 dalyje, bendrą įmonės CEPSA kontrolę. Išskirtinė CEPSA kontrolė šiuo metu priklauso įmonei „Mubadala“.

Ši koncentracija vykdoma perkant akcijas.

2. Įmonių verslo veikla:

— „Carlyle“ yra pasaulinė investicinė įmonė, kuri valdo fondus pasauliniu mastu investuojančius į keturis verslo segmentus: i) įmonių privatų kapitalą, ii) nekilnojamąjį turtą, iii) pasaulinius kredito ir iv) investicinius sprendimus;

— „Mubadala“ vykdo veiklą tiesioginių principinių investicijų sektoriuje;

— CEPSA yra integruota naftos ir dujų bendrovė.

3. Preliminariai išnagrinėjusi pranešimą Komisija mano, kad sandoriui, apie kurį pranešta, galėtų būti taikomas Susijungimų reglamentas. Komisijai paliekama teisė dėl šio klausimo priimti galutinį sprendimą.

Pagal Komisijos pranešimą dėl supaprastintos tam tikrų koncentracijų nagrinėjimo pagal Tarybos reglamentą (EB) Nr. 139/2004 [2] procedūros reikėtų pažymėti, kad šią bylą numatoma nagrinėti pranešime nurodyta tvarka.

4. Komisija kviečia suinteresuotas trečiąsias šalis teikti pastabas dėl pasiūlyto veiksmo.

Pastabos Komisijai turi būti pateiktos ne vėliau kaip per 10 dienų nuo šio pranešimo paskelbimo. Visoje korespondencijoje turėtų būti pateikiama ši nuoroda:

M.9381 – Carlyle / Mubadala / CEPSA

Pastabas Komisijai galima siųsti e. paštu, faksu arba paštu. Kontaktiniai duomenys:

E. paštas COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faksas +32 22964301

Pašto adresas

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

---

[1] OL L 24, 2004 1 29, p. 1 (Susijungimų reglamentas).
[2] OL C 366, 2013 12 14, p. 5.